PUBLIC WORKS AND ELECTRICITY SECRETARIAT.

Sanctions delegation of enhanced powers to the Superintending Engineers of Public Works Department.

READ—

Government Order No. PWD 16 SCO 59, dated 26th March 1959, according sanction to the delegation of enhanced powers to the Chief Engineers, Superintending Engineers and Executive Engineers of the Public Works Department and the Hydro-Electric Construction Projects.

ORDER No. PWD 62 SCO 59, DATED BANGALORE, THE 25TH AUGUST 1959 (BHADRAPADA 3, SAKA ERA 1881).

The following further delegation of powers to the Superintending Engineers in charge of Circles is hereby sanctioned.

Sanctions to schedule of rates and data rates .... Full powers.

By Order and in the name of the Governor of Mysore.

V. SHANKARAPPA,
Under Secretary to Government,
Public Works Department.

CHIEF SECRETARIAT.

Sanctions the Reorganisation of the Office of the Kannada Translator to Government.

READ—

Correspondence ending with letter No. KTO/74/58-59, dated the 24th May 1958 from the Kannada Translator to Government, furnishing proposals for the reorganisation of his office.

ORDER No. GAD 13 TAR 57, DATED BANGALORE, THE 24TH AUGUST 1959 (BHADRAPADA 2, SAKA ERA 1881).

The reorganisation of the office of the Kannada Translator to Government has been under the consideration of Government for some time past.

2. The present staff of this office is as follows :—

1. Gazetted.

Kannada Translator to Government ...	...	1	... Rs. 300–700
Assistant Translators ...	...	3	... 1 Rs. 250–600
			1 Rs. 240–400
			1 Rs. 300–500

2. Non-Gazetted.

(A) Staff of ex-Mysore.

Superintendent ...	...	1	... Rs. 200–400
Senior Clerks ...	...	2	... Rs. 180–300
First Division Clerks (Translators) ...	...	12	... Rs. 80–200
Second Division Clerks ...	...	2	... Rs. 55–120
Attender ...	...	1	... Rs. 30–60
Dalayats ...	...	6	... Rs. 25–½–35

(B) *Staff of Hyderabad Karnatak.*

Senior Translators	2	Rs. 184–305
Junior Translators	2	Rs. 135–200
Typist	1	Rs. 160–220
Peon	1	Rs. 27½–35

(C) *Staff of Madras Karnatak.*

Assistant Translators	2	Rs. 160–250
Publicity Assistant	1	Rs. 150–200
Junior Translator	1	Rs. 80–110
Lower Division Clerk	1	Rs. 45–90

(D) *Staff of Bombay Karnatak.*

(a) Translation Staff—		
Senior Translators	2	Rs. 210–300
Junior Translator	1	Rs. 120–250
(b) Staff of Examiner of Books and Publications—		
Senior Translator	1	Rs. 210–300
Junior Translators	3	Rs. 120–250
Peon	1	...

3. The staff from Bombay from the office of the Examiner of Books and Publications should rightly have been allotted to the Director of Printing and Stationery, who is doing the work of registration of books and publications at present. The work in connection with the registration of books and publications will in future be done by the Director of Literary and Cultural Development, who will have a Registration of Books Branch under him and of the staff at (D) (*b*) above, one Senior Translator and two Junior Translators will be transferred to that Directorate.

4. The work in the Translator's office will hereafter be confined to the translation of Acts, Rules, Government Notifications and Legislature work. The work is mostly of a legal nature and the Kannada Translator to Government, who will hereafter be called the Chief Translator to Government, will work under the administrative control of the Law Department. The Chief Translator to Government will carry his present grade and pay.

5. Considering the quantum of work that is being done in this office, at present, the following staff is sanctioned for the office of the Chief Translator to Government :—

1. Gazetted.

Assistant Translators	...	(Rs. 250–600)	2
(*a*) One for Central and State Acts, Rules, Notifications, etc. and			
(*b*) One for Minority Languages and Administration.			

2. Non-Gazetted.

(*a*) Translation Assistants (Senior)	...	Rs. 180–10–300	2
(i) One for Central and State Acts, Rules and Notifications, etc. and			
(ii) One for Urdu.			
(*b*) Translation Assistants (Junior)	...	Rs. 80–200	8
(i) Four for Central and State Acts, Rules and Notifications, etc. and			
(ii) One each for the four minority languages, *viz*, Marathi, Telugu, Tamil and Urdu.			

3. Office Staff.

(*a*) Superintendent	...	Rs. 200–400	1
(*b*) Stenographer	...	Rs. 75–250	1
(*c*) Second Division Typist	...	Rs. 55–150	1
(*d*) Second Division Clerks	...	Rs. 55–120	2
(*e*) Attender	...	Rs. 30–60	1
(*f*) Dalayats	...	Rs. 25–½–35	6

[*Note* :—Translators are expected to do at least five folios of translation per day].

6. The Education Department will issue orders separately regarding the constitution of the Directorate of Literary and Cultural Development, which will take over the work of registration of books and publications. The Chief Translator to Government will thereupon transfer the staff connected with the registration of books and publications to that Directorate, as above.

7. Even so, the staff now working in the office is in excess of the requirements fixed in this Order and the Chief Translator to Government will make proposals immediately about the staff which will be retained and the staff which will have to be absorbed in other Departments or retrenched, if any persons are holding their appointments only on a temporary or acting tenure.

8. This Order comes into force from 1st October 1959.

By Order and in the name of the Governor of Mysore,

K. M. MIRANI,
Deputy Secretary to Government,
General Administration Department (O. & M. Sec.)

Inspection of Records during enquiry—Claim to T.A. by delinquent Officers.

READ—

Letter No. G-69-910/59-60, dated 24th July 1959, from the Special Officer, Efficiency Audit.

Article 569(4) and 570 of M.C.S.R., 1958 provide for T.A , to a delinquent officer charged for corruption and facing enquiry. A question has been raised whether such officers who are required to go to the Head Office of the Special Officer, Efficiency Audit, or other offices in connection with examination of records should also be entitled for the grant of T.A. and other Allowances for their journey to the place where records are made available. The existing practice, according to the Special Officer, Efficiency, Audit is to allow T.A. in such cases by granting a certificate of attendance. He therefore recommends that T.A. may be allowed in such cases treating such journeys as duty and to avoid unnecessary stay during such journeys, to limit the halts to a maximum of three days

ORDER No. GAD 14 OSR 59, DATED BANGALORE, THE 21ST AUGUST 1959 (SHRAVANA 30, SAKA ERA 1881).

Government approve the proposal of the Special Officer, Efficiency Audit and direct that all delinquent officers facing Departmental enquiries or enquiries by the Anti-corruption Department can claim T.A. and D.A. according to the scale admissible to them from their usual places of official duty to the place where records of enquiry are made available as on duty on condition that the halts at such places do not exceed three days. The Enquiry Officer should decide the number of days required for the purpose and certify that the stay was necessary for the purpose.

By Order and in the name of the Governor of Mysore,

B. VENKATARAMIA,
Under Secretary to Government,
General Administration Department
(O. & M. Sec.)